

Notices to Mariners from Section II «Charts Correction», based on the original source information, and NAVAREA XIII, XX and XXI navigational warnings are reprinted hereunder in English. Original Notices to Mariners from Section I «Miscellaneous Navigational Information» and from Section III «Nautical Publications Correction» may be only briefly annotated and/or a reference may be made to Notices from other Sections. Information from Section IV «Catalogues of Charts and Nautical Publications Correction» concerning the issue of charts and publications is presented with details.

Digital analogue of English version of the extracts from original Russian Notices to Mariners is available by: <http://structure.mil.ru/structure/forces/hydrographic/info/notices.htm>

CHARTS CORRECTION

Omega Lake

2233 Charts 25087, 23043(4-7)

| | | | |
|-------|---|------------|------------|
| Amend | 1. Buoy to light buoy 2, conical, R, F R | 62°49'54"N | 34°29'42"E |
| | 2. Buoy to light buoy 3, conical, W, F W | 62°51'48"N | 34°28'06"E |
| | 3. Buoy to light buoy 4, conical, R, F R | 62°51'42"N | 34°28'04"E |
| | 4. Buoy to light buoy 5, conical, W, F W | 62°51'54"N | 34°28'20"E |
| | 5. Buoy to light buoy 6, conical, R, F R | 62°51'51"N | 34°28'22"E |
| | 6. Front leading beacon to front leading lightbeacon, F R 2M | 62°51'25"N | 34°27'25"E |
| | 7. Rear leading beacon to rear leading lightbeacon, Fl R 3s 2M | 62°51'17"N | 34°27'06"E |
| | 8. Front leading beacon to front leading lightbeacon, F R 2M | 62°51'56"N | 34°27'25"E |
| | 9. Light to Fl R 3s 2M at rear leading lightbeacon | 62°52'00"N | 34°27'23"E |

2234 Charts 25094(1-4), 25063(1-3,5), 23041(1-3,6)

| | | | |
|--------|---|------------|------------|
| Delete | 1. Leading beacon Vygoynavolokskiy, legend «2 Bns» | 61°44'37"N | 34°29'37"E |
| | 2. Dotted leading line between | 61°44'37"N | 34°29'37"E |
| | | 61°44'40"N | 34°30'16"E |
| | 3. Firm leading line between | 61°44'40"N | 34°30'16"E |
| | | 61°45'03"N | 34°33'42"E |
| | 4. Alignment bearing 77.4°-257.4° | 61°44'54"N | 34°32'13"E |
| | 5. Alignment bearing 77.4°-257.4° | 61°45'00"N | 34°32'45"E |
| | 6. Alignment bearing 77.4°-257.4° | 61°44'54"N | 34°33'18"E |

2235 Chart 23041

Amend

Buoy to light buoy, conical,
Y B Y, double cone topmark points
together, Q W (9) 15s

61°52'25"N

35°06'47"E

Black Sea**2236 Charts 38135 plan A, 38135**

Delete

1. Light buoy
Cancel NM 1922/09

45°01'52.1"N

35°23'28.8"E

Insert

2. Light buoy, pillar, B Y B,
double cone topmark bases
together, Q W(3) 10s
Cancel coastal warning
NOVOROSSIYSK 160/20

45°01'53.2"N

35°23'27.8"E

2237 Chart 38174

Insert

Buoy, pillar, Y B, double cone
topmark points downwards
Cancel coastal warning
NOVOROSSIYSK 186/20

44°43'12.9"N

37°49'57.6"E

Sea of Azov**2238 (T) Charts 38182(2), 38181, 35130**

Insert

1. Area dangerous to navigation
thru 1 November 2020 between

45°10'36"N

36°24'48"E

45°10'36"N

36°25'00"E

45°10'24"N

36°25'00"E

45°10'24"N

36°24'48"E

45°10'36"N

36°24'48"E

2. Area dangerous to navigation
thru 1 November 2020 between

45°20'06"N

36°29'18"E

45°20'06"N

36°29'51"E

45°19'48"N

36°29'51"E

45°19'48"N

36°29'18"E

45°20'06"N

36°29'18"E

Cancel coastal warning
NOVOROSSIYSK 243/20**2239 Chart 38137 plan A**

Delete

1. Light buoy
Cancel NM 4279(T)/16(1)
2. Light spar
Cancel NM 4279(T)/16(3)
3. Light buoy
Cancel NM 6713(T)/15(1)
Cancel coastal warning
NOVOROSSIYSK 199/20

45°21'43.9"N

36°37'50.7"E

45°21'49.8"N

36°37'39.0"E

45°21'45.0"N

36°37'43.4"E

NAUTICAL PUBLICATIONS CORRECTION

2240 Pub. 1001 ed. 1999

See NM 2233/20.

2242 Pub. 1243 ed. 2007

See this NM in Russian.

2243 Pub. 2001 ed. 2007

See NM 2233/20.

2246 Pub. 2217 ed. 2017

See NM 2236, 2237, 2239/20.

CATALOGUES OF CHARTS AND NAUTICAL PUBLICATIONS CORRECTION

There are no updates to Catalogues of Chart and Nautical Publications this week.

NAVIGATIONAL WARNINGS

NAVAREA WARNINGS PROMULGATED FROM 7.06.2020 TO 13.06.2020

NAVAREA XIII

NAVAREA XIII 63/20

SEA OF OKHOTSK
CHART RUS 61020

1. ENGINEERING RESEARCH BY VESSEL FYODOR KOVROV 13 JUN TO 13 JUL
IN AREA BOUNDED BY 51-34-55N 143-24-16E 51-34-54N 144-06-13E 51-32-36N 144-06-11E
51-31-36N 144-43-29E 50-47-58N 144-53-07E 50-48-48N 143-40-02E COASTLINE
1 MILE BERTH REQUESTED
2. CANCEL THIS MESSAGE 14 JUL 20

NAVAREA XIII 64/20

1. NAVAREA XIII WARNINGS IN FORCE AT 140000 UTC JUN 20
2020: 55, 60, 63, 64
 - A. NAVAREA XIII WARNINGS LESS THAN 42 DAYS OLD ARE PROMULGATED VIA SAFETY NET
 - B. THE LIST OF NAVAREA XIII WARNINGS IS AVAILABLE FROM THE WEBSITE
AT [HTTP://MIL.RU/NAVIGATION.htm](http://MIL.RU/NAVIGATION.htm) OR MAY BE REQUESTED BY E-MAIL
FROM NAVAREA XIII COORDINATOR AT UNIO_NAVAREA@MIL.RU
 - C. TEXTS OF NAVAREA XIII WARNINGS ARE PRINTED IN WEEKLY EDITIONS
OF RUSSIAN NOTICE TO MARINERS
2. CANCEL 62/20 AND THIS PARA

NAVAREA XX

NAVAREA XX 64/20

BARENTS SEA
WEST OF NOVAYA ZEMLYA ISLANDS
CHART RUS 10100

1. SPECIAL ACTIVITIES TO 15 JUL BY VESSEL NORTHERN WAVE IN AREA BOUNDED BY
74-24.6N 048-30.3E 74-25.5N 051-13.5E 72-30.1N 051-12.0E 72-29.4N 048-46.3E
0.5 MILE BERTH REQUESTED
2. CANCEL THIS MSG 16 JUL 20

NAVAREA XX 65/20

SOUTHEAST PART OF BARENTS SEA
CHART RUS 11129

1. SEISMIC SURVEY 15 JUN TO 31 OCT BY R/V ACADEMIC NEMCHINOV
TOWING FOUR 5400 METRE LONG CABLES IN AREA BOUND BY
69-37-57.90N 056-24-09.20E 69-23-57.84N 057-33-08.91E 68-53-57.92N 056-40-08.82E
69-00-57.96N 055-53-03.00E 69-14-57.95N 055-53-27.10E
SEVEN MILE ASTERN AND THREE MILE ABEAM BERTH REQUESTED
GUARD VESSELS ANTEY AND MANGAZEYA IN ATTENDANCE
2. CANCEL THIS MSG 01 NOV 20

NAVAREA XX 66/20

1. NAVAREA XX WARNINGS IN FORCE AT 140000 UTC JUN 20 2020: 64, 65, 66
2. CANCEL 63/20 AND THIS PARA

NAVAREA XXI

NAVAREA XXI 25/20

1. NAVAREA XXI WARNINGS IN FORCE AT 140000 UTC JUN 20 2020: 25
2. CANCEL 24/20 AND THIS PARA

NAVAREA WARNINGS IN FORCE 0000 UTC 14.06.2020

NAVAREA XIII

2020 - 55, 60, 63, 64

NAVAREA XX

2020 - 64, 65, 66

NAVAREA XXI

2020 - 25

Редактор И. И. Викторов

Технический редактор Е. В. Тимофеева

Сдано в производство 17.06.2020.

Формат 70×108¹/₁₆.

Подписано в печать 17.06.2020.

Бумага офсетная.

Гарнитура Школьная.

Печать термостатическая.

Усл. печ. л. 0,70.

Тираж 4 экз.

Изд. № 80.

Заказ 107.

Подготовлено к изданию и отпечатано в ФКУ «280 ЦКП ВМФ». 191167, Санкт-Петербург, ул. Атаманская, 4